



Mass Intentions



SATURDAY, DECEMBER 10	
5:00 PM	†Henry Martineau Jr. (Mary Pelletier)
SUNDAY, DECEMBER 11	
7:30 AM	*Spanish Mass
9:00 AM	†Elsie Termyna (Mary Ann Kalata) †Grzegorz, Maria, Pawel & Maria Karkoszka (Family)
10:30 AM	†Jozef Machovsky (Ebeling Family) †Anna Lojek (Joe Lojek & Family) †Walenty Lorenc (Szproch Family) †Richard McClurg
12:30 PM	†Victoria Oviedo de Gomez (Ebeling Family) †Lucrecia Zapata de Rivera
MONDAY, DECEMBER 12 – Our Lady of Guadalupe	
8:00 AM	*For the people of the parish
TUESDAY, DECEMBER 13	
8:00 AM	†Anthony Librera (John & Michelle Martorano)
WEDNESDAY, DECEMBER 14	
8:00 AM	*For the intentions of Pope Francis
7:00 PM	*Por los enfermos
THURSDAY, DECEMBER 15	
8:00 AM	*For the unborn
FRIDAY, DECEMBER 16	
8:00 AM	*Health & birthday blessings for Jozefa Sudol (Kurnat Family)
7:00 PM	†Luz Awilda Vargas – Primer año de fallecida (Children & Family)
SATURDAY, DECEMBER 17	
5:00 PM	†Grzegorz Karkoszka (Family) †Henry Martineau Jr. (Jeannine & Arthur Francis) †Anthony Librera (Tony Glodava)
SUNDAY, DECEMBER 18	
7:30 AM	*Spanish Mass
9:00 AM	†Anne Petrasek (Family) †Filomena Kalata in honor of the Sacred Heart of Jesus (Mary Ann Kalata)
10:30 AM	†Helena Lichak (Daniel Petrasek) †Anna Lojek (Emily Surma) †Walenty Lorenc (Anna Bryja) †Elżbieta Tomaszkwicz (Son & Family)
12:30 PM	*Spanish Mass

DAILY READINGS



Sunday

Is 35:1-6a, 10; Jas 5:7-10; Mt 11:2-11

Monday

Zec 2:14-17 or Rv 11:19a, 12:1-6a, 10ab;
Lk 1:26-38 or Lk 1:39-47

Tuesday

Zep 3:1-2, 9-13; Mt 21:28-32

Wednesday

Is 45:6b-8, 18, 21b-25; Lk 7:18b-23

Thursday

Is 54:1-10; Lk 7:24-30

Friday

Is 56:1-3a, 6-8; Jn 5:33-36

Saturday

Gn 49:2, 8-10; Mt 1:1-17



A FRESH PERSPECTIVE ON THE SUNDAY READINGS

HIS WORD TODAY by Rev. William J. Reilly



“John in prison heard about the works Christ performed, and sent a message through his disciples to ask him, ‘Are you He who is to come’ or do we look for another?’ In reply Jesus said to them: ‘Go back and report to John what you hear and see: the blind... cripples... lepers... the deaf... the dead... and the poor have the good news preached to them. **Blest is the man who finds no stumbling block in me.**”

So wrapped up in the commercialism and consumerism, the question posed by John certainly is appropriate for us. Who is it we are waiting for? Who is it we are looking for? It is not just a simple, but a profound question. Where is our search leading us?

When Jesus began His mission, He used the prophet Isaiah to explain His role. The Baptist asks the question for us, and we have the answer right in front of us. We too are to go back and report to others, who Jesus is for us, what He does for us. So many today are spiritually blind, or deaf, hurting and even fallen from grace. But the Christ whose coming we commemorate and celebrate in two weeks asks us to go and tell others, as did the disciples of John. May we all “prepare the way of the Lord.”



Please keep in prayer the sick & homebound:

Dominik Kollar Gloria Linares Trudy Lucas
Alexandria Mikovits Jeanette Rosario Maria Vargas



Tretia adventná neďeľa
RESPONZÓRIOVÝ ŽALM
Príd', Pane, príd' a zachráň nás.



Oznámenie

Nezabudnite si vyzdvihnúť obálky na rok 2017, kalendáre a oplátky, ktoré sú v kostolnej hale v sobotu a v neďeľu po svätej omši.

Spolok sv. mena Ježiš usporiada v kostolnej hale v piatok 13. januára o 7.00 hodine večer Oplátkovú večeru. Vstupné je \$25.00 za dospelých a \$10.00 za deti. Lístky budú na predaj vo vestibule po sv. omšiach a na naledujúcich telefónnych číslach: Peter: 973-340-9078 a David: 973-546-4864.

Slovensko - americké kultúrne stredisko Vás srdečne pozýva na **24. Slovenský ples** v sobotu, 25. februára 2017 v The Royal Manor, Garfield, NJ. Aj tentokrát pre Vás organizátori pripravili zaujímavý program a bohatú tombolu. Od 7.00 hodiny večer do 1.00 hodiny po polnoci bude "Open bar". Do tanca bude hrať hudobná skupina Express. Lístky sú na predaj prostredníctvom webstránky [Eventbrite](http://Eventbrite.com) "Slovak Ball 2017", alebo kontaktujte p. Zuzanu Krčmárovu na tel. číslo [973-357-1209](tel:973-357-1209), alebo napíšte na emailovú adresu: SlovakAmericanCC@gmail.com. Bližšie informácie na webovej stránke: www.slovakamericanc.org

Parish News & Events



Church Support for December 3-4, 2016

Regular Collection: \$1,686.00

Monthly Collection: \$961.00

Thank you for your generosity!

Attention Parishioners

Your 2017 Contribution Envelopes, Calendars & Oplatky are now available for pickup in the church hall after every Saturday & Sunday Mass. Please don't delay...

*Hear Ye!
Hear Ye!*

UNA FRESCA PERSPECTIVA DE LAS LECTURAS DOMINICALES SU PALABRA HOY *por el Reverendo William J. Reilly*

¡Sean fuertes!

He aquí su Dios

¡No tengan miedo!

"Juan el Bautista oyó hablar en la cárcel de las obras de Cristo, y mandó a dos de sus discípulos para preguntarle: '¿Eres tú el que ha de venir o debemos esperar a otro?' Jesús les respondió: 'Vayan a contar a Juan lo que ustedes oyen y ven: los ciegos... los paralíticos... los leprosos... los sordos... los muertos... y la Buena Noticia es anunciada a los pobres. ¡Y feliz aquel para quien yo no sea motivo de escándalo!' Estando nosotros tan involucrados en el comercialismo y consumerismo, la pregunta de San Juan es ciertamente apropiada. ¿A quién estamos esperando o? ¿A quién estamos buscando? La pregunta no es sólo simple, sino que profunda. ¿A dónde nos conduce nuestra búsqueda? Cuando Jesús comenzó Su misión, El utilizó al profeta Isaías para explicar su papel. San Juan hace la pregunta por nosotros, y tenemos la respuesta enfrente. Nosotros también debemos regresar y reportar a otros quién es Jesús para nosotros, lo que El hace por nosotros. Mucha gente hoy es espiritualmente ciega, o sorda, que sufre y que hasta ha caído de la gracia. Pero el Cristo, cuya venida conmemoramos y celebraremos en dos semanas nos pide ir y decirle a otros, tal como lo hicieron los discípulos de San Juan. Que podamos todos 'preparar el camino del Señor.'

Slovak Catholic Sokol Assembly 162

Monthly meeting is Sunday, December 18th at 12:30 PM. After the meeting we will be having our children's Christmas Party from 1:00-4:00 PM. All members are asked to attend.

Monthly Meeting



Come, Let Us Adore Him

Join us for Eucharistic Adoration, the Chaplet of Divine Mercy & the Holy Rosary
Sunday, January 8th at 3:00 PM

Oplatek Dinner

The Holy Name Society will hold their annual Oplatek Dinner on **Friday, January 13th** at **7:00 PM** in the church hall. Tickets are \$25/adults & \$10/children. Tickets will be sold in the church vestibule before & after masses. For ticket availability please contact: Peter 973-340-9078 / David: 973-546-4864.

TICKETS ON SALE NOW



AVISOS PARROQUIALES



FIESTA DE NAVIDAD DE LA COMUNIDAD HISPANA
Domingo, 18 de Diciembre (En el Sevilla 5 - 10 PM)
Adultos: \$35 / menores de 12 años: \$20

¡Ven, Adorémoslo!

Únete con nosotros para la Adoración Eucarística, la Coronilla de la Divina Misericordia Y el Santo Rosario **Domingo 3 de Enero a las 3:00 PM.**

Special Collection



At this time we are asking each family to make a sacrifice and donate \$100 to help with church repairs. The special collection envelopes are available on the tables in the back of the church. Thank you to those who have already contributed!



**Front Cover Announcement Section*



SCHEDULE (7:15 PM)

NO BINGO: Mon., 12/12

BINGO: Sat., 12/17